

El Joaquin



VOL. II, NO. 3

STOCKTON ASSEMBLY CENTER

SATURDAY, JULY 18, 1942

TALENT REVUE TODAY, 2 P.M.

S.A.C. TALENT REVUE*

2 p.m. today	Platform
1. Vocal solo	Grace Funamura
2. Harmonica solo	Mr. James Hattori
3. Vocal solo	Hamako Ouye
4. Violin solo	Tsukie Nakai
5. Vocal solo	May Ouchida
6. Semi-sen and Odori	Mrs. Hasegawa
Washi-ga-kunisa	Emiko Yano
(sumo dance)	Tsuneyo Nagai
7. Monologue	Mr. Matsui
8. Vocal solo	Conchita Poncialman
9. Tap Dance	Ouchida Sisters
10. Vocal solo	Mr. R. Omi
11. Hawaiian Music	Jack Sawada
Hula Dance	Lillian Fujisaki
12. Duet	Rosie Kusama
	Hiroko Utsumi
13. Skit -- radio program	Mr. Omi
	John Kono
14. Vocal solo	Lorayne Sugimoto
15. Mandolin solo (My Blue Heaven)	Lawrence Nagel
16. Manzai	John Kono
17. Nani-wa-bushi	Mr. Sakakura
	M.C. - Mr. Mitsuo Nakamura

*All participants are asked to appear at the west end of the platform at 1:30 p.m.

**Center-ites, bring your own chairs.

VARIED PROGRAM FOR ALL CENTER-ITES

It's fun-galore for the Center-ites today at 2 p.m. when twenty popular and well-known performers will provide entertainment in the long-awaited Talent



Revue to take place on the Platform.

Mr. L. Nakamura will be emcee. There will be English and Japanese numbers to please both the young and the old.

MIX UP TONITE!

Let's mix at the Mid-summer Mix-up tonite 9 to 11 p.m. on the outdoor Pavilion.

Kats Nagai will again be the congenial emcee for tonight's affair.

Everybody come out!

68 HOME NURSING GRADS.

"The Red Cross is happy to have been able to come out and give the course," said Mrs. Alice Cruz, Home Nursing instructor, to 68 students who received their certificates Thursday during the two hour graduation program at the Edex Hall.

"I am proud of the girls. They have done their work beautifully," she remarked to the guests of the graduates.

Mrs. Simpson Hornage presented the certificates to the girls who successfully completed 24 hours of the course, which included lessons in improvising equipment, taking temperature and respiration, bathing a baby and personal health.

For the program Mrs. Nellie Sakaye showed how to improvise a baby crib; Miss Rosie Sato, how to bathe a baby.

Mrs. Haruko Furuoka gave a talk on "Posture" with the use of amusing silhouettes.

Mrs. Narimatsu, Mrs. Belle Ann Mirikitani, Mrs. H. Kanagawa and Marjorie (Continued on page 2)

COUPON BOOKS

DISTRIBUTE LONG-AWAITED SCRIPS MONDAY BY I.D. NUMBERS.

With the reports of the block representatives already in hand, distribution of free coupon books will definitely begin on Monday, July 20, at 8 a.m. at the cashier's window.

The distribution of free coupons will follow this schedule. Monday all persons with ID numbers from 1-200 will report, Tuesday from 201-600, Wednesday from 601-900, Thursday from 901-1200, Friday from 1201-the balance. Mr. John Gordon announced that no applicants will receive coupon books except on the

designated date.

The cashier's window will be open from 8 a.m. to 4 p.m. and from 7 p.m. to 8:30 p.m. from Monday till Friday. During this period of five days there will be no cash sale of coupon books.

Wm. Dougherty
NEW ASS'T MGR.

The Stockton Assembly Center now has a new Assistant Center Manager, Mr. William Dougherty, former Assistant Center Manager at Marysville.

EDITORIAL

'AH, SWEET MYSTERY OF LIFE'

Mystery envelops the activities of certain individuals in this Center. Peculiar happenings bordering on bizarreness are being carried on by erstwhile queer hobbyists who are prone to collect inconspicuous but essential things.

With almost a mystic touch, such items as faucet handles, rubber on latrine seats, laundry soap have been disappearing into thin air. The faucet handles and rubber cushions are irreplaceable, so that any continuation on the part of the residents in persisting in this collecting would be detrimental to the welfare of the community.

Parents should caution their children. Others should keep their eyes open.

Then, perhaps, the strange case of the "Mysterious Hobbyists of Stockton Assembly Center" can be solved.

I DO

POPULAR CENTER COUPLE WEDS

At a beautiful candlelight ceremony Miss Teruko Tsunekawa exchanged vows with Mr. Kay Yamaguchi last Sunday evening at the Edex Hall. The Reverend S. Hata officiated.

The bride, well-known and active in the YWBA cir-

cle prior to evacuation, wore a white marquisette gown with a finger-tip veil. She was attended by Miss Meri Okamoto.

The groom's brother, Fred, served as best man.

The newlyweds are now living at 1-11-D.

NO COMPETITION 6⁵⁰ MESS-5

"We got 'em all beat. No competition!" declared Hiroshi "Chico" Oji. "We got the prettiest waitresses, the most efficient waiters under the dictatorship of head waiter, Kajita."

Incidentally, "Chico" happens to be the time-keeper for Mess 6.

The chefs are: T. Ito and J. Watanabe.

Their helpers consist of: R. Imada, F. Kajiware, Makoto Kiriu, Mitsuo Kiriu, J. Nakashima, M. Ogata, T. Sasaki, A. Tanji, J. "Lover" Tokimasa, F. Tominaga, K. Watanabe, Y. Watanabe, H. Yamashita, T. Yamashita.

The above-mentioned head waiter, Kajita, has the following competent helpers: waitresses--F. Kataoka, C. Murano, K. Sato, S. Sato, S. Tanaka, A. Terashita; waiters--S. Fujihara, D. Fujii, S. Hattori, E. Oshima, H. Oshita, and M. Saiki.

G. and M. Kawaguchi are the stock clerks.

The vegetable men are: K. Fujita, J. Matsuo, C. Mori, G. Naito, T. Sato, S. Togo.

The three potwashers are: G. Miyaji, K. Oji, T. Suzuki.

Their "scrub crew", otherwise janitors, are:

M. Fujii, B. Funakawa, T. Nishimura, K. Oshita, T. Sora.

K. Asada and T. Okano are the ice box men.

And last but certainly not the least are the dishwashers: T. Arima, F. Iwamiya, H. Mihara, S. Nakatani, Y. Takeda, S. Umeda, H. Yamada, K. Yamamoto.

ATTENTION! Sr. Handicraft class will meet TOMORROW at 2 p.m. at Block 10, instead of today as previously announced.

HOME NURSING GRADUATION

(Continued from Page 1)

Morioka presented an amusing skit.

In closing the rites, the girls presented a gift in appreciation to Mrs. Cruz.

The graduates are: I. Minikata, T. Tsushima, L. Baba, C. Omura, Y. Nagata, E. Tsushima, S. Horibe, F. Iwata, C. Suzuki, L. Mirikitani, M. Yokoi, L. Okimoto, T. Nakashima, A. Inamasu, M. Hagio, M. N. Hagio, N. Sakai, F. Abe.

R. Nakamura, S. Tokunaga, M. Fukumoto, H. Furuka, E. Hisaka, M. Kikumura, M. Mori, J. Ika-

wa, G. Tsushima, J. Hashimura, A. Tanabe, R. Sato, G. Sato, J. Sato, C. Tahara, S. Yada, A. Okino, S. Higaki, S. Sato, D. Ito, E. Kuramoto, M. Kuramoto, T. Baisiki, S. Saiki, D. Suzuki, S. Narimatsu, M. Morishita, Y. Morino, Mrs. G. Suzuki, Mrs. H. Kanagawa, M. Kiyotake, B. Mirikitani, B. Sakata, L. Hattori, M. Mikawa, C. Kuwabara, Y. Terashita, E. Nishimura, K. Kajita, M. Murano, C. Nishioka, G. Hagio, J. Tanji, M. Morioka, Q. Aoyama, S. Hattori, M. Arao, R. Okazaki, K. Hirose and F. Hara.

All This and -
No cur-foo!

No curfew. Trout fishing every Sunday. Good food, working condition and climate. Heaven? No. Ronan (Lake County), Montana.

Letters filled with superlative praise for Montana have come from workers who left recently to work in the beet fields. Thus fortified, the American Crystal Sugar Company has come again to recruit 35 more workers from the Stockton Assembly Center.

Mr. Al Kawasaki, who will lead the next contingent of workers, has already recruited 18 workers, but he is still searching for more individuals and two or three families.

Anyone interested in going may contact Kawasaki at 3-39-D or 3-42-A by next week. A representative of the A.S.C.C. will be at the Center from 11 a.m. today.

FUZZY WUZZY WASN'T FUZZY, WAS HE?

Notice to men with long hair. The long awaited barber shop has finally arrived. The shop, located in the stall near the Visitors' Booth, will have its grand opening with the completion of the shop which is expected in a few days. Twenty cents in coupons will be the charge for hair cut. No service shall be made except with coupons. The shop will be under the Center Store with Fred Ito as its supervisor.

FIRE BUCKETS**RETURN, OR ELSE !**

"Unless fire buckets are returned to the barrels within a week, the interior police will be forced to search each barrack," announced Center Manager A. S. Nicholson.

It was pointed out that many fire buckets at Block 10 were being taken with the mistaken belief that they were not needed there. But buckets are needed at Block 10 as well as anywhere else. Nicholson stressed that the absence of fire buckets creates a fire hazard that endangers the lives and property of everyone in the Center.

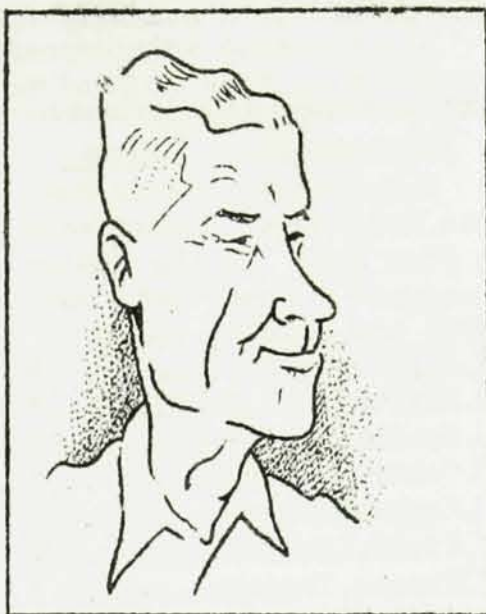
"We do not want to search every barrack and inconvenience everyone just to weed out the few who have failed to comply with our regulations, but the danger of fires will necessitate such a move unless the buckets are returned," stated Nicholson.

MR. HAROLD, KEEPER OF TIME.

"As timekeeper, I appreciate the help I'm getting from all the boys and everybody in here--just like one big family," smilingly declared Mr. William A. Harrold.

Timekeeper Harrold has a very interesting background. He greeted the world in San Francisco in November, 1894. The first school he attended was destroyed by the famous 1906 earthquake. Mr. Harrold is a graduate of the Western School of Commerce--now known as Heald's Business College.

When asked about his hobbies, the Center timekeeper replied that he was formerly interested in marathon running. He revealed that in 1915 he won the 10-mile marathon run and was awarded a silver cup as Pacific Coast Champion. At present his favorite pastime is to grow many dif-



Mr. Wm. A. Harrold
ferent kinds of flowers.

Missing his meals is his pet peeve.

Mr. Harrold is married and has 2 children--Clotilda and Bill, "Chip-off-the-old-block." "He's taken up where I left off. He's a fancy skater, too," the proud father stated.

GIRLS SIGN UP FOR FIRST AID.

All girls, 16 years and up, are urged to sign up at the Recreation Office at Block 8, Sunday through Tuesday, for the Standard First Aid course to be instructed by Grace Hagio.

There will be both an afternoon and an evening class, the latter class for those who work.

500 DANCE IN O-BON FEST

Gyrating gaily to rhythmic Oriental melodies, 500 dancers participated last Wednesday in the O-Bon festival, consisting of a one-hour service from 7 p.m. followed by the dance which lasted until 11 p.m.

Watching the lively boys and girls were approximately 3500 Center-ites.

ELIGIBLE VOTERS REGISTER THURSDAY; PRIMARY, AUG. 25

Prospective eligible voters of the Stockton Assembly Center registered on Thursday with the special registrar sent to the Center on the request of Manager A. S. Nicholson for the primary election to be held on August 25.

Most of the registrants were persons who had reached their 21st birthday or who had not previously registered, but there were a few applicants who re-registered because of change of addresses.

All eligible voters who had previously registered or who had voted in the last election were not required to re-register, but they, along with the new applicants, must apply to the County Clerk for absentee ballots not before August 5 or later than August 20 in order to be eligible for the primary.

SHUT-INS

The latest measles patients are Nobuko Hayashi, Tadao Matsumoto and Terry Hatada.

BABY CLINIC

Doctor H. Kanagawa announced that the newly formed Baby Clinic is now open for use. Clinic hours are held every Monday, Wednesday and Friday from 9-11 a.m.

Church Programs**BUDDHIST SERVICES...**

8:30 a.m. Children's Song Practice....
..... Mrs. Unno
9:00 a.m. Sunday School..Rev. Mizutani
10:30 a.m. Y.B.A. Discussion....Jim Doi
2:00 p.m. Adult Service.....Rev. Unno,
.....at Edex Hall

CHRISTIAN SERVICES...

9:00 a.m. Sunday School
10:15 a.m. Eng. Service..Rev. C. Burnett
2:00 p.m. Adult Service....Mrs. Burnett
7:30 p.m. Christian Endeavor.....
..Mrs. Bodenhamer, speaker
..Frank T. Smith, guest dir.

TRACK & FIELD

MEET ON AUGUST FIRST

Thinclads, attention! Here is your opportunity to flash your talents on how to pick 'em up and lay 'em down - leather lungers included. There will be an All-Center, open inter-block track and field meet Saturday, August 1st.

All who are interested in participating are requested to contact their respective block sports supervisors.

Events to be held are: 50, 100, 220, 440 yard dash, 880 and mile run, 440 relay, medley relay (50, 75, 100, and 220), softball throw and football throw (Will and George Kagawa ineligible).

S.F. VS. SAC'TO

In a crucial Pacific Coast League game the San Francisco Seals will cross bats against the Sacramento Solons this morning.

Both tens will go into the fracas without a defeat so the victor will take undisputed leadership.

POOPOUTS ADD 12 IN ROW - SHELLACK SHANGRI-LAS 20-6

CARDS TRIUMPH OVER KIBEI 16-6

The high riding Poop-outs continued their winning streak by shellacking the Shangri-las 20 - 6 to make it 12 straight without a setback. Rogan Miyaniishi paced the attack with a perfect 3 for 3.

Although the chance is very slim of their ever catching up with the Poop-outs, the Cardinals nevertheless kept their business of drubbing the rest of the opponents. The latest victims of the Cards were again the Kibei, who were smeared 16 - 6.

Although both tens only received four hits apiece the Hell-Divers came out one step ahead as they whipped the Giants 6 - 3.

RESULTS:	R	H	E
POOP-OUTS.....	20	14	2
SHANGRI-LAS.....	6	8	5
CARDINALS.....	16	10	2
KIBEI.....	6	4	4

Sports

Page 4

EL JOAQUIN

SATURDAY, JULY 18, 1942

REDS CINCH A.L. FLAG

ARISTOCRATS MOVE INTO 2ND POSITION. TROJANS WIN PAIR

Explosive hitting combined with airtight fielding cinched the American League flag for the powerful Blk. 5 Reds as they annihilated the Blk. 4 Bums 20 - 3 on a fifteen hit attack, which was led by Ted Kamibayashi and rampaging Mas Okuhara with 4 and 3 hits, respectively. The climaxing victory was a sweet revenge for the Champions since it was the Bums who set them back early in the season in a stunning upset.

The revamped Aristocrats moved into undisputed second position as they clubbed the fading Yankees 7 - 1 behind

Home Run Race

Bespectacled Frank Horita, Reds' first sacker, held a firm grip on the Major Leagues' home run race with six circuit clouts.

F. Horita, Reds.....	6
F. Kamibayashi, Reds.....	4
S. Ichiba, Senators.....	4
G. Tomura, Senators.....	4
W. Kagawa, Kiwanis.....	3
J. Kishi, Kiwanis.....	3
T. Hirose, Trojans.....	3
F. Masai, Reds.....	3
N. Tanimoto, Cards.....	3
G. Oune, Cards.....	3
T. Shironaka, Poop-outs.....	3

the pitching of big Mits Nakai, who limited the loser to 3 hits.

Hal Hirose hung up two more wins as the Trojans blasted the Rainbows 19-14 and Senators 11 - 3. Ben Chikaraishi featured both tilts by slugging out 7 hits.

Paced by Susumu "Moe" Hasegawa, who shelled the horsehide for three doubles, the Blk. 8 Bears whipped the Senators 10 - 7.

RESULTS:	R	H	E
REDS.....	20	15	1
BUMS.....	3	9	6
M. Takeuchi, and B. Hayashi;			
Y. Moriwaki and B. Iwataki.			
ARISTOCRATS.....	7	8	3
YANKEES.....	1	3	1
M. Nakai and J. Sakamoto;			
J. Ishida, J. Muraoka and			
S. Yamashita, S. Muraoka.			

REV. UNNO TAKES PING PONG CHAMPIONSHIP!

By Sus Hasegawa

The Reverend Unno using a solid wooden paddle smashed his way to the All-Center Table Tennis Championship by easily out-manuevering and out-pointing Hiroshi Sato yesterday afternoon in the finals of the all-out elimination tournament by the score of 21-16, 21-7 and 21-13.

In an exciting exhibition match, Lanky Edmond Levy, former Sacramento city titleholder, was defeated by Rev. Unno in a closely fought affair, 21-18, 21-18, and 21-19.

TOURNAMENT RESULTS:

Quarter-finals: K. Honbo d. D. Okinaga; Unno d. Okimoto; T. Ueno d. J. Okinaga; H. Sato d. S. Nakai.

How They Stand!

AMERICAN LEAGUE	W	L	Pct.
Reds.....	13	2	.866
Aristocrats..	9	6	.600
Bums.....	8	6	.571
Trojans.....	9	7	.562
Yankees.....	8	7	.533
Rainbows.....	7	8	.466
Bears.....	7	9	.437
Bombers.....	5	10	.333
Kiwanis.....	5	10	.333
Senators.....	5	11	.312
NATIONAL LEAGUE	W	L	Pct.

Poop-outs....	12	0	1.000
Cardinals....	9	2	.819
Hell Divers..	8	4	.666
Shangri-las..	6	6	.500
Spartans.....	5	6	.454
Giants.....	4	8	.333
Ramblers.....	3	9	.250
Grapepickers.	3	9	.250
Kibei.....	1	8	.111

Semi-finals: H. Sato d. T. Ueno, Rev. Unno d. K. Honbo.